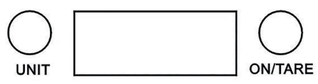
Electronic Kitchen Scale
USER'S MANUAL

Thank you for choosing this electronic kitchen scale of our series products.
To ensure proper operation and to maintain the lifespan and the utmost accuracy of the scale, please reas this manual carefully.

Key features
- High precision strain gauge sensors system ensures more accurate weighing results.
- Capacity: 1g/2kg, 1g/3kg, 1g/5kg
- Division: 1g
- Tare function
- Auto power off
- Low battery and overload indication
- Free switch within two different units: g/ oz/kg/lb

About Buttons

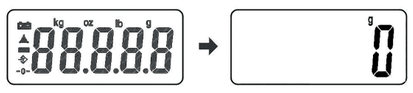


ON/TARE key: power on, power off and tare function
UNIT key: Unit exchange (g/oz/kg/lb)

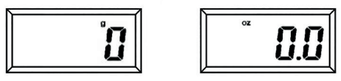
Art.8244213
Macma, Frankenstraße 146, DE 90461 Nürnberg

reg.no.:72005675

Operation
- Battery AAA1.5V
  Work voltage: 2x1.5V
- Place the scale steadily on hard and flat surface.
  Clean table is best.
- Press the „ON/TARE“ button to switch on the scale and it will et ready for use when the LCD screen show „0g“ after „full display“.

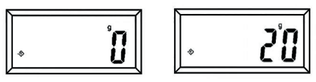


- Press the „UNIT“ button and you can choose between the two units „g“ and „oz“.



- Put the container or other things you want to weigh on the platform of the scale anf the weight will be showed on the screen.

- Press the „ON/TARE“ button to clear the weight of the things on the platform and the screen will show „Tare“ and „0g“. Then put the food into the container or add more things on the platform and the weight of the stuff you add will be displayed on the screen.



- Continue to use the „ON/TARE“ button and you can get respective weight of more things through repeating tare conveniently. And when all the stuff get removed off the platform, the total weight will be showed on the screen.

- Press the „ON/TARE“ button to switch pff the scale when the screen shows „0g“ if no more weighing is needed or it will auto off if no further using within seconds.

Caution
1. Please change a new battery when „Lo“ appears on the screen which indicates that the battery is out of power.

2. „o-ld“ showed on the screen indicates overload.

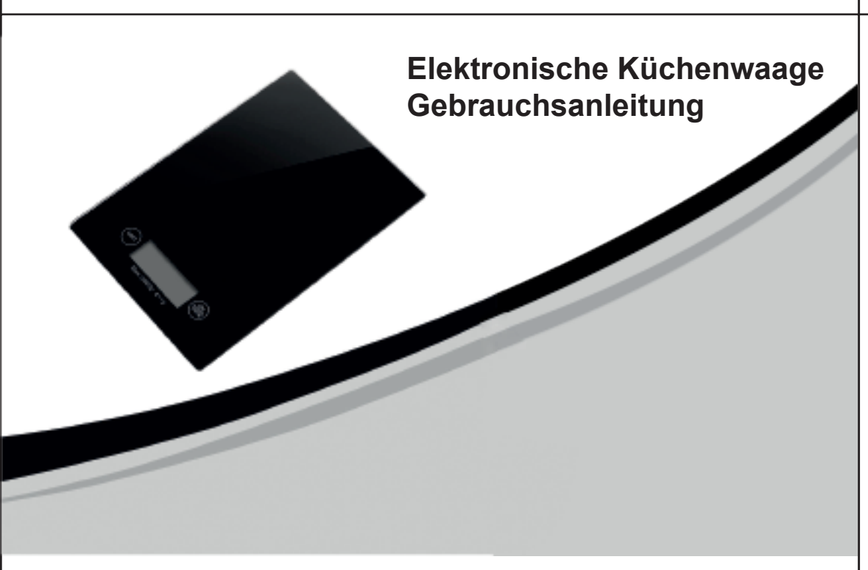
Attention
1. Please put the scale on hard and flat surface
   (clean flat table is best) and make sure it is steady befor us.
2. The maximum capacity of the scale is 2kg, 3kg or 5kg,
   which is the weigh befor tare.
3. Please use soft tissue with alcohol or glass cleaner to
   clean the surface if it is dirty. No soap or other chemicals.
   Keep it away from water, corrosive liquid, heat and extreme coldness.
4. The scale is high precision measuring device. Never knock
   it heavily or try to disassemble it and please handle it
   carefully to avoid dropping or breaking during moving.
5. The scale is for family us only and not suitable for professional use.
6. Please check the battery if the scale malfuncions.
   Change a new a one if necessary. For other problems, please contact
   the local dealer or our company directly by phone or E-Mails.

Battery information:
Alkaline battery
Average operating time: 150min.
Not rechargeable
Geographical location of battery production: Yuyao, Zhejiang, China
Weight: 11.3g +/- 0.3
Chemical composition: Zinc, manganese dioxide
There are no known hazardous components
Fire extinguishing agent: CO2, dry extinguishing agent
Critical Critical raw materials over 0.1% by mass: Zinc, manganese dioxide

Production date: 06/2024
Pay attention to the polarity when inserting the battery. If you change the battery, dispose of the old batteries properly at a collection point in your area.
2x AAA batteries are required (included) Please ensure correct polarity when inserting the batteries.

Disposal: Dispose of the item in accordance with the regulations in force in your country.
Paper/cardboard is part of the waste paper.
The appliance must not be disposed of in normal household waste but must be returned to a collection point for electrical waste or a recycling centre for recycling. Batteries do not belong in the household waste and must be handed in at a collection point or in the trade.

The Declaration of Conformity for this product can be found at:
http://data.promotray.de/Konformitaetserklaerungen/82442.pdf

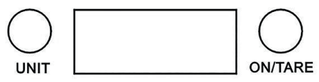


Elektronische Küchenwaage
Gebrauchsanleitung

Danke, dass Sie sich für dieses Produkt entschieden haben.
Um einen sicheren Gebrauch und eine möglichst lange Lebensdauer des Artikels zu gewährleisten,
lesen Sie bitte ausführlich die Gebrauchsanleitung bevor Sie das Gerät benutzen.

Hauptfunktionen
- Hochpräzise Messsensoren sorgen für genauere Wiegeergebnisse
- Kapazität: 1g/2kg, 1g/3kg, 1g/5kg
- Maßeinheit: g
- Tara-Funktion
- Automatisches Abschalten
- Anzeige bei niedrigem Batteriestand und bei Überbelastung
- Anzeigenwechsel unterschiedlicher Einheiten möglich: g/oz/kg/lb

Tasten

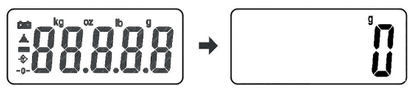


„ON/TARE“ bzw. An-/Tara-Taste: Ein-/Ausschalten und Tara-Funktion
„UNIT“ bzw. Einheit-Taste: Einheitenwechsel (g/oz/kg/lb)

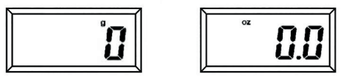
Art.8244213
Macma, Frankenstraße 146, DE 90461 Nürnberg

reg.no.:72005675

Gerätebetrieb:
- Batterie: AAA 1,5V
- Betriebsspannung: 2x 1,5V
- Stellen Sie die Waage stabil auf eine saubere, harte und flache Unterlage
- Drücken Sie die „ON/TARE“-Taste um die Waage zu aktivieren.
  Das Gerät ist betriebsbereit, sobald nach einem vollen Display die LCD-Anzeige „0g“ anzeigt.

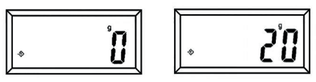


- Betätigen Sie die „UNIT“-Taste und wählen Sie zwischen den Einheiten „g“ und „oz“.



- Stellen Sie eine Schüssel/einen anderen Behälter auf die Waage, das Gewicht wird auf der LCD-Anzeige angezeigt.

- Betätigen Sie die „ON/TARE“-Taste, um das Gewicht auf null zu setzen, das Display zeigt „Tare“ und „0g“ an. Geben Sie dann die Zutaten in den Behälter oder stellen Sie weitere Zutaten auf die Wiegefläche, das Gesamtgewicht wird im Display angezeigt.



- Betätigen Sie weiterhin die „ON/TARE“-Taste, um weitere Zutaten/Dinge zu wiegen. Durch Betätigung der Tara-Funktion wir Ihnen immer das neu dazukommende Gewicht angezeigt. Wenn Sie sämtliche Zutaten und Behälter von der Waage herunternehmen, wird Ihnen das Gesamtgewicht angezeigt.

- Betätigen Sie die „ON/TARE“-Taste, um die Waage nach dem Gebrauch auszuschalten, wenn „0g“ angezeigt wird. Andernfalls wird die Waage bei Nichtbenutzung innerhalb weniger Sekunden automatisch abgeschaltet.

VORSICHT
1. Bitte wechseln Sie die Batterie, wenn „Lo“ im Display angezeigt wird.
   Dies bedeutet, dass die Batterie leer ist.

2. Die Anzeige „0-ld“ bedeutet, dass sich zu viel Gewicht auf der Waage befindet..

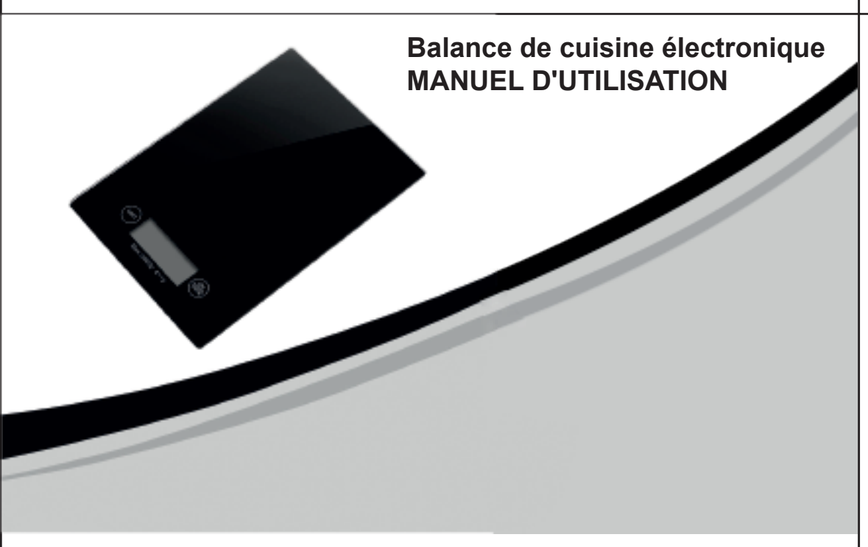
Sicherheitshinweise
1. Bitte stellen Sie die Waage auf eine harte und flache Oberfläche,
   am besten auf einen sauberen und flachen Tisch/Arbeitsfläche.
2. Die maximale Kapazität der Waage beträgt 2kg, 3kg oder 5kg,
   dies ist das Gewicht vor der Aktivierung der „TARE“-Funktion.
3. Bitte verwenden Sie ein weiches Tuch mit etwas Alkohol oder Glasreiniger,
   um bei Bedarf die Oberfläche zu reinigen. Halten Sie das Gerät von Wasser,
   ätzenden Flüssigkeiten, Hitze und extremer Kälte fern.
4. Die Waage ist ein hochpräzises Messgerät. Setzen Sie diese niemals
   harten Stößen aus, versuchen Sie nicht, sie auseinanderzubauen und gehen
   Sie vorsichtig damit um, um ein Herunterfallen oder Zerbrechen zu vermeiden.
5. Die Waage ist nur für den Haus- und nicht für den professionellen
   Gebrauch geeignet.
6. Bitte überprüfen Sie die Batterie, falls die Waage nicht richtig funktionieren sollte.
   Ersetzen Sie diese bei Bedarf durch eine neue Batterie.
   Bei anderen auftretenden Problemen, kontaktieren Sie bitte Ihren Händler
   per Telefon oder E-mail.

Batterieinformationen:
Alkaline-Batterie
Durchschnittliche Betriebsdauer: 150min.
Nicht wiederaufladbar
Geografischer Standort der Batterieerzeugung: Yuyao, Zhejiang, China
Gewicht: 11,3g +/- 0,3
Chemische Zusammensetzung: Zink, Mangandioxid
Es sind keine gefährlichen Komponenten bekannt
Feuerlöschmittel: CO2, Trockenlöschmittel
Kritische Kritische Rohstoffe über 0,1% Massenanteil: Zink, Mangandioxid

Produktionsdatum: 06/2024
Achten Sie auf die Polarität, wenn Sie die Batterie einlegen. Wenn Sie die Batterie wechseln, entsorgen Sie die alten Batterien entsprechend sachgemäß bei einer Sammelstelle in Ihrer Umgebung.
Es werden 2x AAA Batterien benötigt (inklusive) Beim Einlegen bitte auf korrekte Polung achten.

Entsorgung: Entsorgen Sie den Artikel nach den in ihrem Land geltenden Vorschriften.
Papier/Pappe gehören zum Altpapier.
Gerät darf nicht im normalen Hausmüll entsorgt werden sondern muß zur Wiederverwertung an einer Sammelstelle für Elektroschrott oder einem Wertstoffhof abgegeben werden.
Batterien gehören nicht in den Hausmüll und müssen bei einer Sammelstelle oder im Handel abgegeben werden.

Die Konformitätserklärung zu diesem Produkt finden Sie unter:
http://data.promotray.de/Konformitaetserklaerungen/82442.pdf

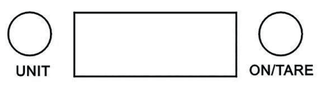


Balance de cuisine électronique
MANUEL D'UTILISATION

Mode d'emploi Merci d'avoir acheté ce produit. Pour garantir une utilisation sûre et une durée de vie maximale de l'article, veuillez lire attentivement le manuel d'instructions avant d'utiliser le produit.

Fonctions principales
- Les capteurs de mesure de haute précision fournissent des résultats de pesage plus précis
- Capacité : 1g/2kg, 1g/3kg, 1g/5kg
- Unité de mesure : g
- Fonction de tare
- Mise hors tension automatique
- Indication de batterie faible et de surcharge
- Possibilité de changer l'affichage de différentes unités : g/oz/kg/lb

À propos des boutons

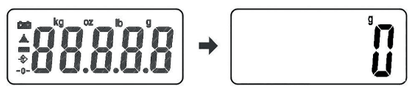


Touche "ON/TARE" : mise en marche/arrêt et fonction de tare
"UNIT" ou touche d'unité : changement d'unité (g/oz/kg/lb)

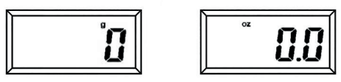
Art.8244213
Macma, Frankenstraße 146, DE 90461 Nürnberg

reg.no.:72005675

Fonctionnement de l'instrument :
- Pile : AAA 1,5V
- Tension de fonctionnement : 2x 1,5V
- Placez la balance stable sur une surface propre, dure et plate.
- Appuyez sur le bouton "ON/TARE" pour activer la balance.
L'appareil est prêt à fonctionner dès que l'écran LCD affiche "0g" après un affichage complet.

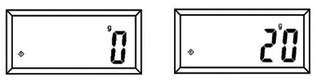


- Appuyez sur le bouton "UNIT" et choisissez entre les unités "g" et "oz".



- Placez un bol/un autre récipient sur la balance, le poids s'affiche sur l'écran LCD.

- Appuyez sur le bouton "ON/TARE" pour mettre le poids à zéro, l'écran affichera "Tare" et "0g". Ajoutez ensuite des ingrédients dans le récipient ou placez d'autres ingrédients sur la surface de pesée, le poids total s'affiche à l'écran.

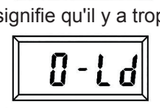


- Continuez à appuyer sur le bouton "ON/TARE" pour peser d'autres ingrédients/éléments. En appuyant sur la fonction de tare, le nouveau poids sera toujours affiché. Lorsque vous retirez tous les ingrédients et récipients de la balance, le poids total s'affiche.

Appuyez sur le bouton "ON/TARE" pour éteindre la balance après utilisation lorsque "0g" est affiché. Sinon, la balance s'éteindra automatiquement en quelques secondes si elle n'est pas utilisée.

ATTENTION
1. Veuillez changer la batterie lorsque "Lo" s'affiche à l'écran.
Cela signifie que la batterie est vide.

2. L'indication "0-ld" signifie qu'il y a trop de poids sur la balance.



Consignes de sécurité
1. Veuillez placer la balance sur une surface dure et plate, de préférence sur une table/surface de travail propre et plate.
2. La capacité maximale de la balance est de 2kg, 3kg ou 5kg, c'est le poids avant l'activation de la fonction "TARE".
3. Utilisez un chiffon doux avec un peu d'alcool ou de nettoyant pour vitres pour nettoyer la surface si nécessaire. Tenir à l'écart de l'eau, des liquides corrosifs, de la chaleur et du froid extrême.
   La balance est un appareil de mesure de haute précision. Ne le soumettez jamais à des chocs violents, n'essayez pas de le démonter et manipulez-le avec précaution pour éviter de le faire tomber ou de le casser.
5. La balance est uniquement destinée à un usage domestique, pas à un usage professionnel.
6. Veuillez vérifier la batterie si la balance ne fonctionne pas correctement. Remplacez-la par une nouvelle batterie si nécessaire. Pour tout autre problème, veuillez contacter votre revendeur par téléphone ou par e-mail.

Informations sur la pile :
Pile alcaline
Autonomie moyenne : 150min.
Non rechargeable
Lieu géographique de production de la batterie : Yuyao, Zhejiang, Chine
Poids : 11,3g +/- 0,3
Composition chimique : zinc, dioxyde de manganèse
Il n'y a pas de composants dangereux connus
Agent d'extinction : CO2, agent d'extinction à sec
Critique Matières premières critiques supérieures à 0,1 % en masse : zinc, dioxyde de manganèse

Date de production : 06/2024
Faites attention à la polarité lorsque vous insérez la pile. Si vous remplacez la pile, éliminez les piles usagées de manière appropriée dans un point de collecte près de chez vous.

2 piles AAA sont nécessaires (incluses) Veillez à respecter la polarité lors de l'insertion des piles.

Élimination des déchets: L'article doit être éliminé conformément à la réglementation en vigueur dans votre pays en matière d'élimination des déchets.
Le papier et le carton sont destinés aux déchets de papier, le plastique est destiné à la poubelle jaune.

La déclaration de conformité pour ce produit peut être consultée à l'adresse suivante:
http://data.promotray.de/Konformitaetserklaerungen/82442.pdf